



INDUCTION COOKING TECHNOLOGY

เทคโนโลยีการปรุงอาหารด้วยเตาอินดักชัน

Safe Cooking

Häfele induction hobs are built with extra safety features that enable you to cook with ease. There are no open flames and it's only your pot that is heated up while cooking. If there's no contact with a pot, the heating stops automatically. The small object safety feature ensures that the hob will not be activated by any other extraneous object-such as a teaspoon that might have accidentally been dropped on the hob.

ปรุงอาหารด้วยความปลอดภัย

เตาอินดักชัน (เตาแม่เหล็กไฟฟ้า) เฮเฟล่ สร้างสรรค์ขึ้นพร้อมคุณสมบัติด้านความปลอดภัยพิเศษ ช่วยให้ประกอบอาหารได้ง่าย มีเพียงภาชนะที่วางบนเตาเท่านั้นที่จะร้อนขึ้น หากไม่มีการสัมผัสกับหม้อ ระบบทำความร้อนจะหยุดทำงานโดยอัตโนมัติ ด้วยระบบความปลอดภัยนี้จึงมั่นใจได้ว่าเตาจะไม่เปิดทำงานเมื่อสัมผัสกับวัตถุภายนอกอื่นๆ เช่น ช้อนชาก็จะปลอดภัยอย่างแน่นอน

Quick & Easy Cleaning

Since the vitroceramic surface doesn't heat up, overspilled food won't burn on the hob, which makes it easy to clean.

ทำความสะอาดง่าย ไม่เปลืองแรง

เนื่องจากพื้นเตาเคลือบแม่เหล็กไฟฟ้าจะไม่มีความร้อน ดังนั้น อาหารที่หกเลอะออกมาจึงไม่ไหม้จนแห้งติดกับพื้นเตา ทำให้เช็ดทำความสะอาดได้ง่ายและได้สะดวก

Safety, Efficiency and Cleanliness

This is the latest and most efficient cooking technology. Induction hobs heat up only when there's a pot on the vitroceramic surface, while the rest of it gets barely warm.

When the pot is placed on the induction zone, the magnetic field transfers heat directly to the cooking pan. The only result is a rapid increase in food temperature that can be precisely regulated.

ความปลอดภัย ประสิทธิภาพ และความสะดวก

เทคโนโลยีการปรุงอาหารนี้เป็นเทคโนโลยีใหม่ล่าสุด และมีประสิทธิภาพสูงสุด เตาเคลือบแม่เหล็กไฟฟ้าจะร้อนขึ้นเมื่อวางภาชนะไว้บนพื้นเตา ขณะที่บริเวณอื่นโดยรอบจะแค่รู้สึกอุ่นๆ เท่านั้น

เมื่อวางภาชนะไว้บนส่วนที่เหนียวๆ สก๊อตแม่เหล็กไฟฟ้าจะส่งผ่านความร้อนไปยังภาชนะที่ใช้ปรุงอาหารโดยตรง จึงทำให้อาหารมีอุณหภูมิสูงขึ้นอย่างรวดเร็ว นอกจากนี้ยังสามารถควบคุมอุณหภูมิได้อย่างแม่นยำ



TASTE DESIRE

Run your fingers over the ice-cool surface of shatterproof ceramic glass. Marvel at ergo-touch details inbuilt with intelligent sensors that steer temperature settings. Feel your heartbeat pick up for the Induction Hob that leaves you breathless.

Flood your senses with a work of art.



Made in Europe

Performance

- **Induction top** heats only at contact points and stops when pan is removed.
- **Slider control** to adjust to different heat levels.
- **Booster** increases heat by 50% through “borrowing” power from another zone.

- ระบบการเหนี่ยวนำความร้อนเฉพาะจุดและ สิ้นสุดการทำงานเมื่อยกภาชนะออก
- เพียงเลื่อนสไลด์เพื่อเลือกระดับความร้อนที่ต้องการ
- แรงระดับความร้อนเพิ่มขึ้นถึง 50% โดยการดึงพลังจากโซนอื่นๆ มาใช้

Safety

- **Residual heat** indicator displays “H” when cooktop is switched off but still hot overflow safety device detects.
- **Overflows** and cooktop automatically switches off, with a warning sound.
- เพื่อความปลอดภัยเตาจะแสดงสัญลักษณ์แสดงความร้อนคงเหลือ “H” เพื่อแจ้งว่าบริเวณหัวเตายังมีความร้อนคงเหลืออยู่ ไม่ควรสัมผัสเมื่อใช้งานเตาเสร็จและทำการปิดเตา อุปกรณ์ความปลอดภัยยังคงทำงานอยู่
- หากเกิดการล้นออกจากภาชนะ ระบบจะปิดอัตโนมัติพร้อมเสียงเตือนปิดการทำงาน

Design

- Ceramic glass top
- Bevelled glass sides
- กระຈກເສລາມີຄຸນພາບສູງ
- ຂອບກະຈກດ້ານຂ້າງ ເຈ້ຍຣະໂນຍ່າງສວຍງາມ



COOKER HOB AND HOOD FUNCTIONS

ฟังก์ชันเตาและเครื่องดูดควัน



Booster function
การทำงาน Booster



Timer
ฟังก์ชันตั้งเวลาปิดอัตโนมัติ



Countdown
ฟังก์ชันนับเวลาลอยหลัง



Automatic pan detector
ตัวตรวจจับภาชนะแบบอัตโนมัติ



Overflow safety device
ฟังก์ชันตัดการทำงานของเตา
เมื่อมีน้ำล้น



Bridge zone
โซนการทำงานร่วม



Safety lock
ระบบล็อกเพื่อความปลอดภัยสำหรับเด็ก



Residual heat indicator
ฟังก์ชันแสดงความร้อนคงเหลือ



Automatic power off
ฟังก์ชันปิดการ
ทำงานโดยอัตโนมัติเมื่อไม่ใช้งาน



Touch control
การควบคุมแบบสัมผัส



Slide and touch control
การควบคุมแบบสไลด์และสัมผัส



Keep warm function (U)
ฟังก์ชันการอุ่นอาหาร



Automatic fast heating (A)
ฟังก์ชันเร่งความร้อน (A)



Super motor
มอเตอร์พลังพิเศษ



Filter alarm
ระบบเตือนเพื่อเปลี่ยนแผ่นกรอง



Noise reduction
ฟังก์ชันลดเสียงรบกวน



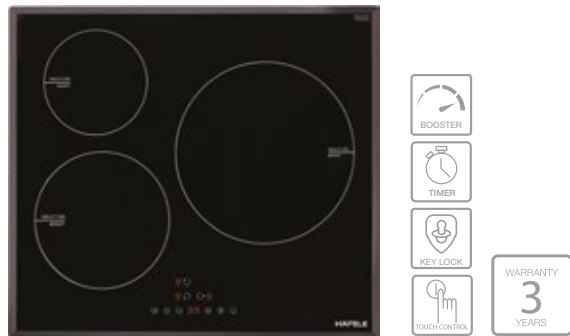
Exhaust system
ระบบดูดอากาศออกภายนอก



Recirculation system
ระบบหมุนเวียนอากาศภายใน

INDUCTION HOB: 5-SERIES

เตาอินดักชัน: 5 ซีรีย์



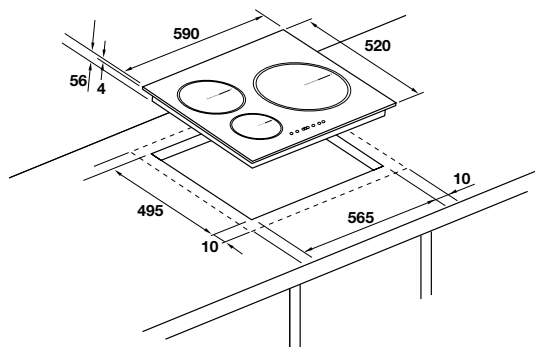
LINA

Cat. No. 495.06.109

Price: ~~36,890.-~~

Special: **24,900.-**

- Material: Ceramic glass top black
- 3 Cooking zones:
Front left: Ø210 mm (2,300/2,600 W) -Powerboost
Rear left: Ø160 mm (1,200/1,500 W) -Powerboost
Right: Ø320 mm (2,300/3,000 W) -Powerboost
- Touch control
- 9 Stages power setting
- Safety lock
- Timer 1–99 minutes
- Automatic pan detection
- Operating time limitation, Residual heat indicator
- Electrical connection rating: 7,100 W
- Voltage: 220-240 V, 50/60 Hz
- วัสดุ: กระเบื้องเซรามิกสีดำ
- 3 หัวเตาอินดักชัน:
ด้านหน้าซ้ายขนาด Ø210 มม. (กำลังไฟ 2,300/2,600 วัตต์) -Powerboost
ด้านหลังซ้ายขนาด Ø160 มม. (กำลังไฟ 1,200/1,500 วัตต์) -Powerboost
ด้านขวาขนาด Ø320 มม. (กำลังไฟ 2,300/3,000 วัตต์) -Powerboost
- การควบคุมแบบสัมผัส
- ระดับความร้อน 9 ระดับ
- ระบบล็อกเพื่อความปลอดภัยสำหรับเด็ก
- ฟังก์ชันตั้งเวลาปิดอัตโนมัติ 1-99 นาที
- ตัวตรวจจับภาชนะแบบอัตโนมัติ
- ระบบตัดการทำงานเมื่อเปิดเตาทิ้งไว้นานเกินกำหนด, ฟังก์ชันแสดงความร้อนคงเหลือ
- พลังงานไฟฟ้ารวมที่ใช้: 7,100 วัตต์
- แรงดันไฟฟ้าที่ใช้งาน: 220-240 โวลต์, 50/60 เฮิรตซ์



- ขนาดผลิตภัณฑ์ (ก x ล x ส): 590 x 520 x 60 มม.
- ขนาดติดตั้ง (ก x ล): 565 x 495 มม.



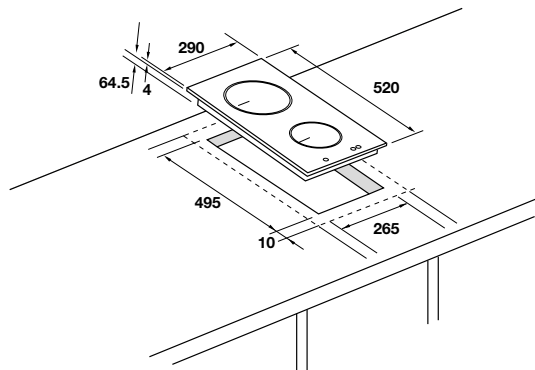
LUCIEN

Cat. No. 495.06.095

Price: ~~26,520.-~~

Special: **17,900.-**

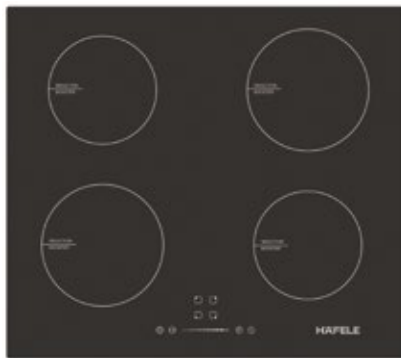
- Material: Ceramic glass top black
- 2 Cooking zones:
Front Ø160 mm (1,200/1,500 W) -Powerboost
Rear Ø180 mm (2,000/2,300 W) -Powerboost
- Touch and slide control
- 9 Stages power setting
- Safety lock
- Timer 1–99 minutes
- Automatic pan detection
- Operating time limitation, Residual heat indicator
- Electrical connection rating: 3,500 W
- Voltage: 220-240 V, 50/60 Hz
- วัสดุ: กระเบื้องเซรามิกสีดำ
- 2 หัวเตาอินดักชัน:
ด้านหน้าขนาด Ø160 มม. (กำลังไฟ 1,200/1,500 วัตต์) -Powerboost
ด้านหลังขนาด Ø180 มม. (กำลังไฟ 2,000/2,300 วัตต์) -Powerboost
- การควบคุมแบบสัมผัสและแบบเลื่อนสไลด์
- ระดับความร้อน 9 ระดับ
- ระบบล็อกเพื่อความปลอดภัยสำหรับเด็ก
- ฟังก์ชันตั้งเวลาปิดอัตโนมัติ 1-99 นาที
- ตัวตรวจจับภาชนะแบบอัตโนมัติ
- ระบบตัดการทำงานเมื่อเปิดเตาทิ้งไว้นานเกินกำหนด, ฟังก์ชันแสดงความร้อนคงเหลือ
- พลังงานไฟฟ้ารวมที่ใช้: 3,500 วัตต์
- แรงดันไฟฟ้าที่ใช้งาน: 220-240 โวลต์, 50/60 เฮิรตซ์



- ขนาดผลิตภัณฑ์ (ก x ล x ส): 290 x 520 x 68.5 มม.
- ขนาดติดตั้ง (ก x ล): 265 x 495 มม.

INDUCTION HOB: PLUS SERIES

เตาอินดักชัน: พลัส ซีรีส์



LONGBOTTOM

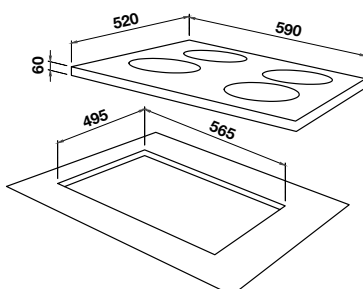
Cat. No. 495.06.152

Price: ~~22,080.-~~

Special: **14,900.-**

- Material: Ceramic glass top black
- 4 Cooking zones:
Front right & Rear left Ø160 mm (1,200/1,500 W) - Powerbooster
Front left & Rear right Ø180 mm (1,500/2,000 W) - Powerbooster
- Touch control
- 9 Stages power setting
- Safety lock
- Timer 1-99 minutes
- Automatic Pan Detection
- Operating time limitation, Residual heat indicator
- Automatic power off
- Electrical connection rating: 7,000 W
- Voltage: 220-240 V, 50/60 Hz

- วัสดุ: กระเบื้องเซรามิกสีดำ
- 4 หัวเตาอินดักชัน:
โซนประกอบอาหารด้านหน้าขวาและหลังซ้าย Ø160 มม.
(กำลังไฟ 1,200/1,500 วัตต์) - Powerbooster
โซนประกอบอาหารด้านหน้าซ้ายและด้านหลังขวา Ø180 มม.
(กำลังไฟ 1,500/2,000 วัตต์) - Powerbooster
- การควบคุมแบบสัมผัส
- ระดับความร้อน 9 ระดับ
- ระบบล็อกเพื่อความปลอดภัยสำหรับเด็ก
- ฟังก์ชันตั้งเวลาปิดอัตโนมัติ 1-99 นาที
- ตัวตรวจจับภาชนะแบบอัตโนมัติ
- ระบบตัดการทำงานเมื่อเปิดเตาทิ้งไว้นานเกินกำหนด,
ฟังก์ชันแสดงความร้อนคงเหลือ
- ฟังก์ชันปิดการทำงานโดยอัตโนมัติเมื่อไม่ใช้งาน
- พลังงานไฟฟ้ารวมที่ใช้: 7,000 วัตต์
- แรงดันไฟฟ้าที่ใช้งาน: 220-240 โวลต์, 50/60 เฮิรตซ์



- ขนาดผลิตภัณฑ์ (ก x ล x ส): 590 x 520 x 60 มม.
- ขนาดติดตั้ง (ก x ล): 565 x 495 มม.



MACMILLAN

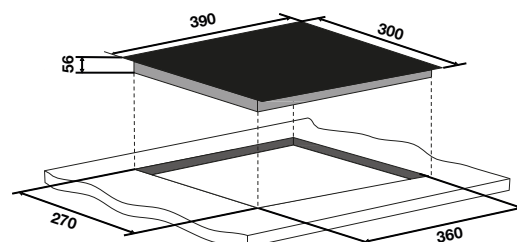
Cat. No. 495.06.156

Price: ~~8,880.-~~

Special: **5,990.-**

- Material: Ceramic glass top black, straight edge
- 1 Cooking zone:
Ø200 mm (2,000 W) - Powerbooster
- Touch control
- 9 Stages power setting
- Safety lock
- Timer 1-99 minutes
- Automatic Pan Detection
- Operating time limitation, Residual heat indicator
- Automatic power off
- Warm function (200 W/60°C)
- Electrical connection rating: 2,000 W
- Voltage: 220-240 V, 50/60 Hz

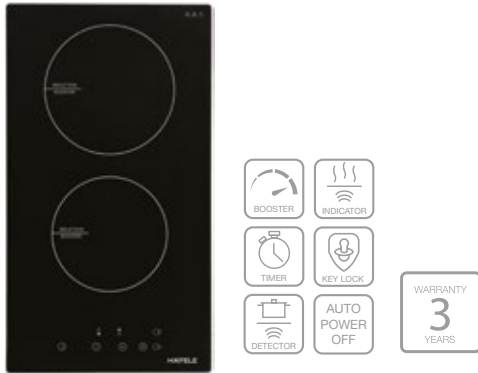
- วัสดุ: กระเบื้องเซรามิกสีดำ, ขอบเตาดัดตรง
- 1 หัวเตาอินดักชัน:
ขนาด Ø200 มม. (กำลังไฟ 2,000 วัตต์) - Powerbooster
- การควบคุมแบบสัมผัส
- ระดับความร้อน 9 ระดับ
- ระบบล็อกเพื่อความปลอดภัยสำหรับเด็ก
- ฟังก์ชันตั้งเวลาปิดอัตโนมัติ 1-99 นาที
- ตัวตรวจจับภาชนะแบบอัตโนมัติ
- ระบบตัดการทำงานเมื่อเปิดเตาทิ้งไว้นานเกินกำหนด,
ฟังก์ชันแสดงความร้อนคงเหลือ
- ฟังก์ชันปิดการทำงานโดยอัตโนมัติเมื่อไม่ใช้งาน
- ฟังก์ชันอุ่นอาหาร (200 วัตต์/ 60 องศาเซลเซียส)
- พลังงานไฟฟ้ารวมที่ใช้: 2,000 วัตต์
- แรงดันไฟฟ้าที่ใช้งาน: 220-240 โวลต์, 50/60 เฮิรตซ์



- ขนาดผลิตภัณฑ์ (ก x ล x ส): 300 x 390 x 56 มม.
- ขนาดติดตั้ง (ก x ล): 270 x 360 มม.

INDUCTION HOB: STANDARD SERIES

เตาอินดักชัน: สแตนดาร์ด ซีรีส์



PREWETT

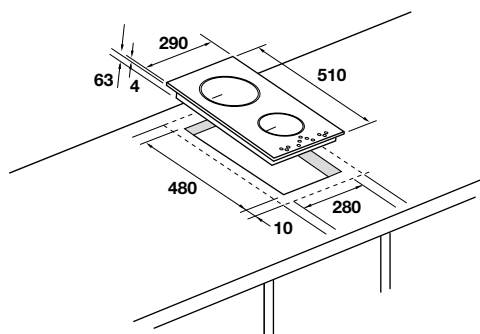
Cat. No. 495.06.150

Price: ~~14,670.-~~

Special: **9,900.-**

- Material: Ceramic glass top black
- 2 Cooking zones:
Front Ø160 mm (1,200/1,500 W) - Powerbooster
Rear Ø180 mm (2,000/2,300 W) - Powerbooster
- Touch control
- 9 Stages power setting
- Safety lock
- Timer 1-99 minutes
- Automatic Pan Detection
- Operating time limitation, Residual heat indicator
- Automatic power off
- Electrical connection rating: 3,800 W
- Voltage: 220-240 V, 50/60 Hz

- วัสดุ: กระamikเซรามิกสีดำ
- 2 หัวเตาอินดักชัน:
ด้านหน้าขนาด Ø160 มม. (กำลังไฟ 1,200/1,500 วัตต์) - Powerbooster
ด้านหลังขนาด Ø180 มม. (กำลังไฟ 2,000/2,300 วัตต์) - Powerbooster
- การควบคุมแบบสัมผัส
- ระดับความร้อน 9 ระดับ
- ระบบล็อกเพื่อความปลอดภัยสำหรับเด็ก
- ฟังก์ชันตั้งเวลาปิดอัตโนมัติ 1-99 นาที
- ตัวตรวจจับภาชนะแบบอัตโนมัติ
- ระบบตัดการทำงานเมื่อเปิดเตาทิ้งไว้นานเกินกำหนด,
ฟังก์ชันแสดงความร้อนคงเหลือ
- ฟังก์ชันปิดการทำงานโดยอัตโนมัติเมื่อไม่ใช้งาน
- พลังงานไฟฟ้ารวมที่ใช้: 3,800 วัตต์
- แรงดันไฟฟ้าที่ใช้งาน: 220-240 โวลต์, 50/60 เฮิร์ตซ์



- ขนาดผลิตภัณฑ์ (ก x ล x ส): 290 x 510 x 63 มม.
- ขนาดติดตั้ง (ก x ล): 280 x 480 มม.